



Le Carrefour de l'huître du Canada Atlantique

# LE VILLAGEOIS

1175, rue Principale, Pièce 1, Neguac N.B. E9G 1T1

Vol. 22 No. 1

506.776.3950

506.776.3975

info@neguac.com

www.neguac.com

Janvier 2025



### GAGNANT(E)S DU TIRAGE DE DÉCEMBRE 2024

CAROLE MacKNIGHT	MATHIEU RICHARD
PIERRE GODIN	LORENZO ROUSSEL
DENIS THIBODEAU	DENIS THIBODEAU
GABBY BREAU	MATHIEU RICHARD
MATHIEU RICHARD	MATHIEU RICHARD



*Bonne Année*  
2025

**776-8361**

21 rue Godin  
Neguac, NB E9G 1H1

## GAGNANTS DES VOYAGES 2024

1<sup>er</sup> gagnant : JEAN-MARIE SAVOIE

2<sup>e</sup> gagnant : PIERRE GODIN

[www.timbermart.ca](http://www.timbermart.ca)



# NOUVELLES MUNICIPALES

## CONCOURS DESSIN

Un total de 39 dessins furent retournés à la municipalité. Les deux gagnants du concours sont Loïc LeClair (11 ans) et Noah Girouard (5 ans). Bravo Loïc et Noah! Merci à tous les enfants pour votre belle participation et vos beaux dessins.

## SENTIER GLACÉ

Le sentier glacé sera de retour cette année aussitôt que la température le permettra. Nous avons hâte de pouvoir vous offrir encore une fois ce service. Profitez-en pour passer du temps en plein air avec votre famille.

## IMMATRICULATION CHIENS 2025

La nouvelle année est arrivée...il est maintenant le temps de procéder à l'enregistrement de votre chien afin d'obtenir son immatriculation pour 2025!

La Commission de services régionaux Péninsule acadienne (CSRPA) vous offre une façon simple et efficace pour l'enregistrement de votre chien en ligne à l'adresse [www.csrpa.ca/controle-des-chiens](http://www.csrpa.ca/controle-des-chiens). Pour les propriétaires de chien qui n'ont pas accès à internet, vous

pouvez vous rendre à l'édifice municipal.

La Municipalité désire vous faire rappeler qu'en tant que propriétaire d'un chien, vous devez vous assurer d'immatriculer annuellement votre animal (voir la réglementation à cet effet au [www.csrpa.ca/controle-des-chiens](http://www.csrpa.ca/controle-des-chiens)). Vous devez également vous assurer qu'en tout temps, votre chien porte à son collier la plaque d'identité reçue lors de son inscription. Grâce à cette plaque, votre chien pourra vous être retourné plus rapidement s'il se perd en plus d'éviter de devoir payer des frais supplémentaires pour la mise en fourrière. Le service de contrôle des chiens est important afin d'assurer le bien-être des animaux mais également celui des citoyens.

## AVIS IMPORTANT- NEIGE

Saviez-vous que selon l'arrêté 95-05 (11), il est interdit de jeter, placer, mettre ou maintenir de la neige ou tout autre obstacle avec une pelle ou autrement tel que repousser de la neige ou de la glace sur toute rue ou trottoir. La neige poussée sur le bord des rues durci et le camion de déneigement ne peut plus la pousser dans le fossé. C'est une situation dangereuse pour les opérateurs des camions de déneigement. Donc, le chemin se

rétrécit d'une tempête à l'autre. Puisque le chemin se rétrécit, cela crée également une situation dangereuse pour la circulation des voitures et des piétons. Aussi, la neige poussée dans les fossés durcit et forme un mur glacé. Ce mur glacé au printemps crée une obstruction pendant la fonte des neiges. Puisque l'eau ne passe pas, cela provoque des inondations sur les rues et dans les champs. L'administration demande la collaboration des citoyens afin de faire respecter cet arrêté municipal.

## PATINAGE LIBRE

Il y aura du patinage libre à l'aréna Sportplex de Neguac le vendredi 10 janvier de 19h30 à 20h30 et le dimanche 19 et 26 janvier de 15h à 16h. Coût : 2 \$ enfants/étudiants et 3 \$ adulte et il y a aussi du patinage pour adulte à chaque mercredi de 15h30 à 16h30. Coût : 5 \$. Consulter notre page Facebook Arena Sportplex de Neguac pour une mise à jour.

## TOURNOI HOCKEY FAMILIAL

Le tournoi hockey familial se tiendra cette année du 7, 8 et 9 février 2025 à l'Aréna Sportplex de Neguac. Pour plus d'informations, veuillez contacter Mona Aubry au 506-776-8417.

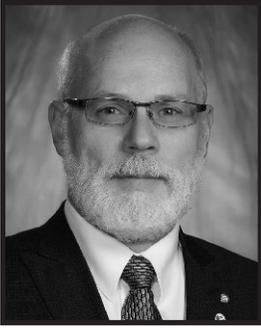
## CALENDRIER DES RÉUNIONS DU MOIS DE JANVIER 2025

- Réunion ordinaire du conseil - 27 janvier à 20h00
- Réunion ordinaire du comité plénier - 20 janvier à 19h00

Veillez noter que toutes les réunions ordinaires et extraordinaires du conseil municipal et de ses comités et sous-comités sont ouvertes à la population sauf pour quelques exceptions qui sont exclues par la loi sur les municipalités. Tous citoyens, groupes ou délégations peuvent s'adresser au conseil pendant les réunions ordinaires selon les dispositions prévues dans l'arrêté 05-2022.

Vous pouvez communiquer avec le greffier municipal ou avec la réception du centre municipal au 776-3950 pour connaître l'horaire des réunions prévues ou pour toutes questions concernant les réunions du conseil ou de ses comités.

# MOT DU MAIRE



En ce début janvier, j'aimerais au nom des membres du Conseil municipal et des employés vous souhaiter une Bonne Année 2025 remplie de Santé et de Paix.

Au début décembre, un autre des anciens membres du Conseil municipal de Neguac est décédé. M. Wilfrid Pelletier avait été membre du Conseil de 1977 à 1980 et il avait aussi été pompier volontaire avec les pompiers de Neguac. Directeur de l'école, il avait aussi été beaucoup impliqué au niveau de la vie communautaire de notre communauté. Nous voulons offrir nos sincères condoléances à son épouse Véronique, ses deux enfants et sa famille.

Le budget d'opération de la municipalité a été adopté en décembre avec moins d'un cent d'augmentation du taux d'imposition pour le taux résidentiel. Le budget total est de 4 060 125,00 \$ avec un mandat de 2 738 239,00 \$ et un taux résidentiel de 1,5678 \$ du 100 \$ d'évaluation et un taux non résidentiel de 2,6653 \$ du 100 \$ d'évaluation. L'assiette fiscale pour 2025 est de 174 654 390 \$. Le budget d'opération pour le services d'égout sanitaire sera adopté en janvier.

Nous voulons remercier toutes les personnes qui se sont impliquées dans l'organisation d'activité ou d'événement pendant le mois de décembre. Que ce soit un spectacle de Noël, l'illumination des lumières au parc Richelieu, la parade de Noël, les repas avec la famille et les amis, les tournois de hockey et autres, nous remercions les personnes qui organisent ces activités pour rendre la région de Neguac plus vibrante. Félicitations aussi aux personnes ou groupes qui ont gagné pendant les tournois à l'aréna régional de Neguac ou ailleurs. Merci aux parents, grands-parents et amis qui participent aux rencontres sportives pour encourager les jeunes.

Le 28 novembre, j'ai assisté à l'ouverture officielle de la pharmacie Jean Coutu de Neguac, agrandie et avec un des premiers nouveaux concepts des pharmacies Jean Coutu. Nous voulons féliciter et remercier le propriétaire M. Robert Holmes pour son investissement à Neguac et de donner à la région une pharmacie des plus moderne. Des représentants des pharmacies Jean Coutu de la région N.-B. et du Québec étaient présents pour l'occasion. Félicitations au contracteur Godin Ventures de Neguac pour le beau travail sur l'agrandissement et la rénovation. Merci aux employés de la pharmacie pour vos précieux conseils et merci aux citoyens de la région de supporter un autre commerce local.

Le poste de directeur général pour la municipalité de Neguac est ouvert. La firme de consultant RH-2, nous aide avec la sélection d'une candidature pour remplir ce poste. Vous pouvez contactez [rino.maltais@r-2.ca](mailto:rino.maltais@r-2.ca) pour plus d'information.

Nous continuons nos démarches pour améliorer la situation du logement à Neguac. Il y a plusieurs terrains avec services d'égout sanitaire qui sont libres et prêts pour la construction. Si vous voulez investir dans du logement à Neguac ou que vous avez un projet de logement, contactez-nous à [info@neguac.com](mailto:info@neguac.com) ou 506-776-3950.

Un centre de services de santé communautaire avec plus de services et ouvert au moins quelques heures les soirs et les fins de semaine continue à faire son chemin.

Encore une fois, au nom des membres du Conseil et des employé.e.s, je vous souhaite une Merveilleuse Année 2025 !

Georges R. Savoie, CStJ, Maire

# NOUVELLES COMMUNAUTAIRES

## CLUB LE RÉVEIL DE L'ÂGE D'OR DE NÉGUAC

**Message de la présidente:** Le Club le Réveil désire vous remercier pour votre participation aux activités durant la dernière année. Nous vous souhaitons une heureuse nouvelle année et nous vous encourageant de continuer à soutenir votre club en participant à diverses activités. Votre contribution au club nous aide à poursuivre la construction d'un ajout d'une salle de bain pour personnes à mobilité réduite. Le club souligne la journée de tous ses bénévoles le 12 janvier afin de les remercier.

Bonne année 2025 et Merci! Carmel Robichaud, présidente.

**Crib:** tous les mercredis du mois excepté le 1er janvier.

**Danse et souper du mois:** le 8 janvier 2025, de 2h à 6h. Musique avec Gérald et Gabrielle. Souper: morue salée, dessert, thé/café servi à 4h30, au coût de 15 \$.

**Journée des bénévoles:** Le dimanche 12 janvier, le Club organise une journée de reconnaissance pour tous les bénévoles du club. On demande que chaque personne apporte si possible de la nourriture non périssable pour aider la Banque alimentaire Uni de Neguac. On vous remercie de votre générosité.

**Déjeuner du mois:** le 19 janvier 2025, de 8 h à 12 h 30 servi avec œufs/bacon/fèves/rôties, thé/café au coût de 10 \$ pour adultes et 5 \$ pour enfants de moins de 11 ans.

**Whist:** le 31 janvier 2025.

**Courtepointes:** tous les lundis à 9h30.

**Chasse à l'as de pique:** la chasse se poursuit sous la direction du détenteur principal de la licence, soit La Légion royale canadienne de Neguac, et ce tous les mardis en collaboration avec les

cinq organismes sans but lucratif de la région. Merci à tous les supporters.

**Réunion:** la réunion mensuelle du Club aura lieu le lundi 27 janvier 2025. Tous les membres qui ont leur carte de l'année en cours peuvent assister à la réunion.

**Cartes de membres:** les cartes de membres pour l'année 2025 seront disponibles dès janvier prochain au coût de 15 \$.

**Bienvenue:** Nous voulons souhaiter la bienvenue à tous les membres du club, mais aussi aux non-membres. Il est important que les non-membres sachent qu'ils peuvent participer à toutes les activités (à moins qu'une activité soit spécifiquement pour les membres) et qu'ils se sentent les bienvenus au Club. Les règlements d'usage seront suivis. Merci à tous pour votre support et votre participation.

## SOCIÉTÉ CULTURELLE NIGAWOUEK

**Le 17 janvier 2025 à 19h30, spectacle d'humour et de chansons avec La Famille Basque.** La famille Basque enchante le public avec son spectacle mêlant humour et musique. Une soirée incontournable où le rire est assuré, présentant chaque année de nouveaux textes et de nouvelles chansons tout en préservant la tradition familiale. Coût du billet : 30 \$. Faites vite, il reste très peu de billets.

**Ciné-club Nigawouek :** Une première projection au théâtre Richard-Denys est prévue dimanche 26 janvier à 14h00 avec le film « Simplement Viola » de Rodolphe Caron. Madame Léger est décédée le 28 janvier 2023 et nous souhaitons ainsi célébrer sa vie et son énorme contribution à la culture acadienne. Gratuit pour tous!

**Specacle la famille LeBlanc :** Le 21 mars 2025 à 19h30, spectacle

« La Famille LeBlanc – Perdrais-je mon temps? » : Robin et Rebecca LeBlanc et leurs trois filles, Charlotte, Rosalie et Mélodie, puisent dans le répertoire folklorique de l'Acadie pour en ressortir une magnifique sélection de chants et de réels qu'ils préservent de l'oubli. La Famille LeBlanc effectue un véritable devoir de mémoire en interprétant des pièces provenant du patrimoine de toutes les régions acadiennes. Accompagnée solidement par les musiciens professionnels Nicolas Basque à la guitare et de Julien Breau à la contrebasse, La Famille LeBlanc inspire et attire son public dans un voyage historique vivant ! Coût du billet : 25\$.

Tous nos billets sont en vente au Proprio Shell et au Irving Coastal Gaz Bar de Neguac, au Dépanneur CM de Tracadie ou en ligne à [scn.ticketaces.net](http://scn.ticketaces.net).

Bonne et heureuse année 2025!

## CONDITION DES RUES PENDANT LA SAISON HIVERNALE

Nous voulons vous aviser que le contracteur de déneigement des rues de la municipalité de Neguac n'est pas tenu responsable de la condition des rues pendant l'hiver. Si vous avez des questions ou des plaintes concernant le déblaiement de la neige et la condition des rues, nous vous demandons de vous adresser au bureau de la municipalité au 776-3950.



# NOUVELLES COMMUNAUTAIRES

## LEGION DE NEGUAC

**Réunion mensuelle et annuelle :** lundi le 20 janvier à 19h à la légion, suivies de la réunion annuelle à 20h. Bienvenue à tous les membres !

**Cartes de membres 2025 :** Plusieurs membres n'ont pas encore payé leurs cotisations pour l'année 2025. Les autocollants de 2025 pour mettre sur vos cartes sont présentement disponibles. Vous pouvez contacter Eunice au 776-8049. Vous pouvez payer en ligne en allant sur Google, écrire Légion royale canadienne, aller sur devenez membre, à gauche pesez sur renouvelez et après peser sur renouvelez votre adhésion qui est en rouge et suivre les étapes. Le montant à payer pour l'adhésion pour la Légion royale canadienne de Neguac est de 45 \$.

**Le 50/50 mensuel :** La gagnante pour le tirage du mois de novembre : Rita Thibodeau au montant de 404 \$. Félicitation! Le 50/50 mensuels ne coûtent que 2 \$ par mois. Vous pouvez payer pour l'année 2025 au montant de 24 \$. Veuillez communiquer avec France Breaux 776-8776. Merci !

**Chasse à l'As de pique :** Le Jackpot va être approximativement au-dessus de 18 000\$ pour mardi le 7 janvier 2025. Billets sont en vente à tous les mardis de 16h à 20h à la légion. Tirage entre 20h et 20h30. Le prix des billets est de 1 billet pour 5\$, 3 billets pour 10\$ et 8 billets pour 20\$. Vous n'êtes pas obligé d'être présent pour le tirage. Chaque carte est placée dans une enveloppe numérotée sur un babillard. Le responsable va appeler la personne qui détient le billet gagnant; cette personne pourra choisir une enveloppe ou venir à la Légion pour venir réclamer le 20% et essayer d'avoir l'enveloppe avec l'As de pique. Billets sont en vente dans les commerces suivants : Proprio Shell Neguac, Dépanneur Annette Neguac, Dépanneur Doiron Lavillette et

Complexe Rendez-Vous. Informations : 506-776-8406, 506-776-3434, 506-251-9923. Merci pour votre support !

## COMMUNAUTÉ CHRÉTIENNE DE SAINT-BERNARD DE NEGUAC

**50/50 mensuel – novembre :** Non gagnant (#156). La somme de 1 147,50\$ sera ajoutée au prochain tirage le dimanche 5 janvier pour le mois de décembre. Pour ceux et celles qui ont payé pour les mois précédents et que vous ne payez pas pour les mois suivants et que votre numéro est tiré, vous ne pouvez pas gagner le montant d'argent du mois du tirage et ce montant sera ajouté avec le mois suivant. Pour ceux et celles qui ne peuvent pas venir payer leur 50/50 au presbytère vous pouvez utiliser une enveloppe avec votre nom et numéro de téléphone et mettre l'argent du 50/50 et mettre l'enveloppe à la quête pour le mois ou les mois que vous voulez payer. Le nom sur l'enveloppe aura un numéro si c'est pour la première fois. Pour plus d'informations, veuillez à appeler au bureau durant les heures d'ouverture au 776-3202. Lundi au jeudi de 10h30 à 12h30 et de 13h à 16h. Le vendredi de 9h à midi. Merci pour votre support !

**Travaux de la toiture :** Le contracteur nous avise que l'installation du bordeaux d'asphalte est terminée. La balance du projet sera finie au printemps, car les températures sont en dessous de 8° Celsius et il est préférable pour s'assurer d'une bonne adhésion du mortier. Nous avons pu profiter d'un bel automne, mais la pluie a retardé les travaux.

**Remerciement :** Le comité de gestion désire remercier tous ceux et celles qui ont donné des dons pour l'installation du bordeaux d'asphalte de la toiture de l'église. UN GROS MERCI !

## CLUB RICHELIEU FÉMININ LOTÉRIE RICHELIEU

Le Club Richelieu Féminin désire vous informer que notre loterie Richelieu est de retour cette année et les billets sont en vente au coût de 25 \$ chaque. Voici votre chance de gagner :

- Un prix de 3 500 \$
- Un prix de 500 \$
- Deux prix de 250 \$
- Cinq prix de 100 \$

Date du tirage est le 25 janvier 2025 à la Légion canadienne de Neguac à 20h30. Limite de 600 billets. Pour de plus amples informations, vous pouvez contacter : Richelieu/Geneviève Savoie – Tél. : 779-4681 et Richelieu/Noëlla Savoie-Tél. : 776-8653.

## ASSOCIATION INTÉGRATION COMMUNAUTAIRE DE NÉGUAC

Après 7 ans ... l'AICN est fière de vous annoncer qu'un Banquet est prévu en 2025 : soit le samedi 26 avril. Dans quelques mois des billets seront disponibles auprès des membres. Les participants et le personnel de l'Atelier Beausoleil ont hâte de vous revoir.



# SUMMARY IN ENGLISH

## SKATING TRAIL

The skating trail will be back this year as soon as the weather permits. We look forward to offering you this service once again. Take the opportunity to spend time outdoors with your family.

## STREET CONDITIONS DURING THE WINTER SEASON

We would like to inform you that the street snow removal contractor of the municipality of Neguac is not responsible for the condition of the streets during the winter. If you have any questions or complaints about snow removal and street conditions, we ask that you contact the municipal office at 776-3950.

## FAMILY HOCKEY TOURNAMENT

The family hockey tournament will be held this year on February 7, 8 and 9, 2025 at the Sportplex Arena in Neguac.

For more information, please contact Mona Aubry at 506-776-8417.

## DOG REGISTRATION

The new year has arrived... Now is the time to register your dog in order to obtain its registration for 2025! The Acadian Peninsula Regional Service Commission offers you a simple and efficient way to register your dog online at [www.csrpa.ca/control-des-chiens](http://www.csrpa.ca/control-des-chiens). For dog owners who do not have access to the internet, you can go to the municipal building. The Municipality would like to remind you that as a dog owner, you must ensure that your pet is registered annually (see the by-law to this effect at [www.csrpa.ca/control-des-chiens](http://www.csrpa.ca/control-des-chiens). You must also ensure that at all times, your dog wears the identification plate received at the time of registration. Your dog can be returned to you more quickly if it gets lost in addition to having to pay additional fees for the impoundment. The dog control service is important to ensure the well-being of the animals and also of the citizens.

## ICE SKATING

Ice skating will be held at the Sportplex Arena in Neguac on Friday, January 10 from 7:30 pm to 8:30 pm and on Sunday, January 19 and 26 from 3 pm to 4 pm Cost: \$ 2 children/students and \$ 3 adult and there is also adult skating every Wednesday from 3:30 pm to 4:30 pm. Cost: \$ 5 Check out our Arena Sportplex Neguac Facebook page for an update.

## IMPORTANT NOTICE – SNOW

Did you know that according to by-law 95-05 (11), it is prohibited to throw, place, put or maintain snow or any other obstacle with a shovel or otherwise such as pushing snow or ice on any street or sidewalk. What are the risks that citizens who do not comply with this by-law can cause? The snow pushed to the edge of the streets hardens and the snow removal truck can no longer push it into the ditch. This is a dangerous situation for snow removal truck operators. Therefore, the path narrows from one storm to the next. Since the path narrows, it also creates a dangerous situation for car and pedestrian traffic. Also, the snow pushed into the ditches hardens and forms an icy wall. This icy wall in the spring creates an obstruction during the snow melting. Since the water does not pass, this causes flooding on the streets and in the fields. The administration is asking for the cooperation of citizens in order to enforce this municipal decree.

## CENTRE FAMILIAL UNIQUE UNIQUE FAMILY CENTER



**SACS À 12 \$  
BAG DAY AT \$ 12**

**25 JANVIER 2025  
JANUARY 25TH 2025**





# MOTS MÊLÉS DE L'HIVER

Momes

Ces mots mêlés se font en 2 étapes. D'abord, il te faudra trouver le nom et la bonne orthographe de chaque objet puis l'inscrire juste au dessous de l'image. Ensuite, il te faudra retrouver ce même nom dans la grande grille de mots mêlés. Le nom peut être inscrit horizontalement ou verticalement. A toi de jouer !



\_\_ L \_\_ N

\_\_ H \_\_ P

\_\_ A \_\_ S

\_\_ O \_\_ G



\_\_ I \_\_ N

D	R	G	T	N	J	C	U	E	C	J	I	M	V	Q
G	P	W	V	P	V	R	C	P	R	F	D	Q	L	L
S	K	Y	Y	O	W	P	H	A	D	W	B	P	N	A
B	O	U	I	L	L	O	T	T	E	S	O	Z	R	N
B	F	L	I	W	Z	E	W	I	E	L	N	A	A	L
Y	F	S	R	J	E	A	S	N	G	U	N	H	Q	N
N	L	U	W	D	M	T	S	M	S	S	E	Z	U	U
N	O	S	T	H	E	R	M	O	M	É	T	R	E	P
É	C	H	A	R	P	E	G	T	M	S	M	F	T	N
L	O	T	S	U	I	M	V	O	X	Q	X	P	T	D
H	N	X	S	L	A	Y	N	N	R	Q	J	F	E	E
Q	R	N	E	B	Q	H	I	E	I	Z	C	Y	S	U
J	R	Y	A	F	G	S	K	I	S	M	O	L	Q	B
J	M	C	K	V	T	W	K	G	F	A	H	Z	B	N
N	B	J	K	O	E	C	K	E	B	E	X	Y	D	V



\_\_ K \_\_ S



I \_ R \_ \_ \_ \_ \_



B \_ U \_ \_ \_ \_ \_



A Q \_ \_ \_ \_ \_



\_ O \_ \_ I

# PUBLICITÉS



## Trousse D'Urgence

Êtes-vous prêts?



- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Eau - deux litres par personne par jour   | <input type="checkbox"/> Lampe de poche                                      |
| <input type="checkbox"/> Aliments non périssables  | <input type="checkbox"/> Bougies et allumettes ou briquet                    |
| <input type="checkbox"/> Ouvre-boîtes manuel   | <input type="checkbox"/> Piles   |
| <input type="checkbox"/> Radio à manivelle ou à piles  | <input type="checkbox"/> Argent Comptant                                     |
| <input type="checkbox"/> Médicaments sur ordonnance  | <input type="checkbox"/> Clés supplémentaires pour la maison et la voiture   |
| <input type="checkbox"/> Articles spéciaux: des préparations pour nourrissons, des aliments, de l'eau et des médicaments pour vos animaux de compagnie ou de service, etc. | <input type="checkbox"/> Copie de votre plan d'urgence et coordonnées utiles |
| <input type="checkbox"/> Trousse de premiers soins   | <input type="checkbox"/> Masques - en tissu ou jetables                      |
|  | <input type="checkbox"/> Désinfectant pour les mains                         |

New Brunswick  
Nouveau Brunswick



## Emergency Kit

Are You Ready?



- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Water - 2 litres per person per day                | <input type="checkbox"/> Flashlight                              |
| <input type="checkbox"/> Non-perishable food                                | <input type="checkbox"/> Candles, matches, or a lighter          |
| <input type="checkbox"/> Manual can opener                                  | <input type="checkbox"/> Batteries                               |
| <input type="checkbox"/> Battery or crank-powered radio                     | <input type="checkbox"/> Cash                                    |
| <input type="checkbox"/> Prescription medications                           | <input type="checkbox"/> Spare keys                              |
| <input type="checkbox"/> Specialty Items ie. infant formula, pet food, etc. | <input type="checkbox"/> Copy of emergency plan and contact info |
| <input type="checkbox"/> First aid kit                                      | <input type="checkbox"/> Face masks - cloth or disposable        |
|   | <input type="checkbox"/> Hand Sanitizer                          |

New Brunswick  
Nouveau Brunswick

## LOTO 50/50 SPORTPLEX

\$ \$ \$ \$ \$ \$  
\$ **TIRAGE TOUS LES JEUDIS** \$  
AVEZ-VOUS PAYÉ VOTRE NUMÉRO? \$  
\$ \$ \$ \$ \$ \$



**PAULIN GAGNON**  
Comptables Professionnels Agréés

paulingagnon.ca  
T 506.727.4429

- ✓ SERVICES-CONSEILS
- ✓ DIAGNOSTICS DE GESTION
- ✓ AUTRES SERVICES TRADITIONNELS

CARAQUET - 368 Boul. St-Pierre O // NÉGUAC - 1178 rue Principale



Stéphane Smith  
Tél. : 506.779.7532

# PUBLICITÉS



**J.C.R.R.**  
**SIGNS & DESIGNS**

Tel.: (506) 779-4733  
www.jcrr.com ~ signs@jcrr.com  
Tabusintac, New Brunswick

- Embroidery / Broderie
- Signs / Enseignes
- Screen Printing / Sérigraphie
- Promotional Products / Objets promotionnels



**St-Coeur Roofing Ltée**

25ans+  
Shingles  
Bardeaux d'asphalte  
Repair all kinds of Roofs  
Réparation de toitures de tous genres

328 rue Fairisle Néguaç, NB E9G 1E7  
stcoeur\_roofing@hotmail.com

**Denis St-Coeur**  
Tel.: 776-8920  
Cell.: 779-6019  
Fax: 776-4927

**Kevin St-Coeur**  
Cell.: 779-6165



**MIREILLE SAULNIER**  
AVOCATE – NOTAIRE

- ◆ Droit familial
- ◆ Droit immobilier (acte de transfert et hypothèque)
- ◆ Commercial et corporatif
- ◆ Litige et Assurance (accidents)
- ◆ Testament et procuration
- ◆ Mariage

**395-0044**

TRACADIE 3360, Unité 6, boul. Dr. Victor Leblanc    NEGUAC 653 rue Principale (sur rendez-vous)





NB109818  
1508 Rte 450,  
Saint-Wilfred **225 000\$**



NB103319  
172 rue Savoie,  
Néguaç **189 900\$**

*Vous pensez vendre  
votre maison? Appelez-moi!*








NB110813  
745 Rte 450,  
Lavillette **229 900\$**



NB095089  
4506 Rte 11,  
Tabusintac **399 000\$**

**TERRAINS**

4.62 acres Stymiest Rd. Néguaç <b>34 900\$</b> NB106908	1 acre Hierlihy Rd., Tabusintac <b>139 900\$</b> NB098450	2.96 acres rue Principale, Néguaç <b>49 900\$</b> NB090066
25.2 acres Rte 445, Fairisle <b>39, 900\$</b> NB104160	4000 sqm rue Principale, Néguaç <b>24 500\$</b> NB097625	94.1 acres Rte 450, St-Wilfred <b>89 900\$</b> NB089590

*Mandy Barrieau*  
Agente immobilière  
Remax Professionals  
**506-624-4714**  
mandy@remaxmiramichi.com

# PUBLICITÉS

Centre de Rénovation



Building Center

**Financement disponible!**  
**Financing Available!**



Lignes complètes de quincaillerie  
et matériaux de construction



Full line of hardware and building supplies

**NEGUAC  
HOME HARDWARE**

790 rue Principale, Neguac  
(506) 776-8301

**TRACADIE  
HOME HARDWARE**

3000 rue Principale, Tracadie-Sheila  
(506) 395-0120

**Doiron  
AUTO PARTS**

**D. Doiron Auto Parts**  
185 Fairisle Road  
Neguac, NB E9G 1G1

daniel.doiron1976@gmail.com  
Business 1.506.330.0367  
Fax 1.506.330.0368  
Cell 1.506.251.0292



SERVICES AUX PARTICULIERS ET ENTREPRISES

- IMPÔTS - REMBOURSEMENTS INSTANTANÉS
- IMPÔTS DE SOCIÉTÉ - T2
- IMPÔTS DE SOCIÉTÉ DES PÊCHEURS - T2
- TENUE DE LIVRE
- CONSEILS FISCAUX ET AUTRES



957 RUE PRINCIPALE • NEGUAC NB  
506.776.8359 • 506.776.5783 TC  
ADMINISTRATION@ALCONSULTANTS.CA

**Godin**  
Ventures Ltd.

Professional Builder



GENERAL CONTRACTOR / CONTRACTEUR GÉNÉRAL

PIERRE GODIN

CEL.: (506) 627-6539  
godinventures@nb.aibn.com

33, RUE GODIN  
NEGUAC, NB E9G 1H1  
TEL.: (506) 776-5555  
FAX: (506) 776-8190



**L. BREAU & SONS LTD.**  
EXCAVATION GÉNÉRALE

Tel — 506 776-8225  
Cell — 506 779-5088

**Bernard Breau**

**Propriétaire**

134 rue L. Allain, Neguac, N.-B. E9G 1J3  
careon@nbnet.nb.ca



**BINGO RICHELIEU PÉNINSULE**  
**TOUS LES LUNDIS**  
**AU CANAL COMMUNAUTAIRE**  
No. 10 à 19h30

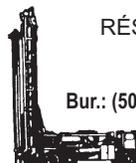
**Gros lot cumulatif en 49 numéros**  
Lorsque le gros lot cumulatif a atteint 5000\$,  
ce dernier a priorité sur tout autre prix lors de ce Bingo.  
1000\$ en 50 numéros ou plus.

**Modern**  
WELL DRILLING (1993) LTD

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL

**Sacha Noël**

Bur.: (506) 395-3200 • Fax.: (506) 395-5855 • Rés.: (506) 600-4382



140, chemin Noël, Ste-Rose, N.-B. E1X 2Y3

SERVICES BILINGUES

